



16.10.2018

## **СТАНОВИЩЕ**

на комисията по земеделие и развитие на селските райони

на вниманието на комисията по околна среда, обществено здраве и  
безопасност на храните

относно предложението за регламент на Европейския парламент и на  
Съвета за създаване на Програма за околната среда и действията по  
климата (LIFE) и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1293/2013  
(COM(2018)0385 – C8-0249/2018 – 2018/0209(COD))

Докладчик по становище: Чеслав Адам Шекерски

PA\_Legam

## КРАТКА ОБОСНОВКА

Програмата за околната среда и действията по климата (LIFE) за периода 2014 – 2020 г., създадена с Регламент (ЕС) № 1293/2013, е последната от редица програми на Съюза в продължение на 25 години, които подкрепят прилагането на законодателството в областта на околната среда и климата, както и приоритетите на политиките. Програмата действа като катализатор и чрез нея се подкрепят малки по мащаб мерки, предназначени за започване, разширяване или насърчаване на устойчиви практики на производство, разпространение и потребление.

Чрез предложениния регламент се цели създаването на Програма за околната среда и действията по климата (LIFE) за периода, започващ през 2021 г., и следва да се окаже подкрепа, като се има предвид значението на програмата за посрещане на нуждите и проблемите в областта на климата и околната среда. Борбата срещу изменението на климата е едно от най-важните глобални предизвикателства, които изискват координиран и амбициозен отговор.

Предложените изменения се отнасят по-специално до описаните по-долу аспекти.

- Изясняване на общите и специфичните цели на програмата

Програмата следва да допринесе за прехода към устойчива, кръгова, ресурсно- и енергийно ефективна, нисковъглеродна и устойчива на изменението на климата икономика, включително чрез прехода към високоефективна енергийна система, основана на възобновяеми източници. Следва да се спомене подкрепата на „Натура 2000“ и борбата с влошаването на състоянието на екосистемите, както и необходимостта от висока степен на опазване на околната среда и амбициозни действия в областта на климата. Програмата следва да подпомага по-доброто управление в областта на околната среда и климата на всички равнища, включително по-активното ангажиране на гражданското общество, НПО и местните участници. В специфичните цели на програмата следва да се включат позовавания на устойчивите селскостопански и продоволствени системи, както и на селското стопанство, градинарството, горското стопанство и рибарството. В допълнение, програмата не подкопава целите на законодателството и политиката на Съюза в други области.

- Структура на програмата

Полето „Околна среда“ трябва да включва и устойчиви земеделски практики, като биологично разнообразие на почвите и в селското стопанство, улавяне на въглерод, наблюдение на почвите, опазване на почвите и водите;

- Критерии за оценка на офертите

Проектите, финансирани по програмата, допринасят съществено за постигането на поне една от целите, посочени в член 3 от предложениния регламент; те избягват да подронват приоритети на законодателството и политиката на Съюза в други области, по-специално в областта на ресурсната ефективност и производството на храни. Освен това приоритет се дава на проекти с най-голям потенциал за участие на гражданското

общество, собствениците на земя, субектите в областта на селското стопанство, градинарството и горското стопанство и за интелигентно сътрудничество с тях. Комисията гарантира географския баланс на финансираните по програмата проекти.

- Допустими разходи във връзка със закупуването на земя

В миналото селскостопанските земи се купуваха или отчуждаваха със средства по програма LIFE, което предизвикваше обществена полемика. Закупуването на земя следва да е единственият начин за постигане на желаните резултати, ако бъде приложено. За постигането на целите за опазване на околната среда следва да се отдава предпочитание на сътрудничеството със земеделските стопани.

- Програмиране, мониторинг, докладване и оценка

Чрез актове за изпълнение Комисията приема многогодишни работни програми за програма LIFE. Тези актове за изпълнение се приемат в съответствие с процедурата по разглеждане, посочена в нов предложен член, съобразно с настоящата програма LIFE. Комитетът по програма LIFE следва да се запази. Комисията гарантира, че при разработването на работните програми се провеждат надлежни консултации със съзаконодателите и със заинтересованите страни.

Когато е необходимо, междинната оценка на програмата се придружава от предложение за изменение на предложения регламент. Комисията оповестява публично резултатите от оценките. Освен това оценките включват оценяване на полезните взаимодействия между програмата и други допълващи програми на Съюза, както и между подпрограмите.

## ИЗМЕНЕНИЯ

Комисията по земеделие и развитие на селските райони приканва водещата комисия по околна среда, обществено здраве и безопасност на храните да вземе предвид следните изменения:

### Изменение 1

#### Предложение за регламент Съображение 1

*Текст, предложен от Комисията*

(1) Политиката и законодателството на Съюза в областта на околната среда и климата и свързаните политики за чиста

*Изменение*

(1) Политиката и законодателството на Съюза в областта на околната среда и климата и свързаните политики за чиста

енергия доведоха до съществени подобрения в състоянието на околната среда. Въпреки това има все още големи предизвикателства в областта на околната среда и климата, които, ако не бъдат разрешени, ще доведат до сериозни последици за Съюза и за благосъстоянието на неговите граждани.

енергия доведоха до съществени подобрения в състоянието на околната среда. **Интегрирането на екологични мерки в други области на политиката като селското стопанство и енергетиката водят до подобрения в състоянието на околната среда.** Въпреки това има все още големи предизвикателства в областта на околната среда и климата, които, ако не бъдат разрешени, ще доведат до сериозни последици за Съюза и за благосъстоянието на неговите граждани.

## Изменение 2

### Предложение за регламент Съображение 3

*Текст, предложен от Комисията*

(3) Продължавайки постигането на целите, определени в законодателството в областта на околната среда, климата и свързаната чиста енергия, програмата следва да допринесе за прехода към чиста, кръгова, енергийноэффективна, нисковъглеродна и устойчива на изменението на климата икономика, за опазването и подобряването на качеството на околната среда и за спирането и обръщането процеса на загуба на биологично разнообразие или чрез директни действия, или чрез подкрепа за интегрирането на тези цели в други политики.

*Изменение*

(3) Продължавайки постигането на целите **на Съюза**, определени в законодателството в областта на околната среда, климата и свързаната чиста енергия, **трябва да се спазват политиката, плановете и международните ангажименти.** Програмата следва да допринесе за прехода към чиста, кръгова, енергийноэффективна, **технологично напреднала**, нисковъглеродна и устойчива на изменението на климата икономика, за опазването и подобряването на качеството на околната среда и за спирането и обръщането процеса на загуба на биологично разнообразие или чрез директни действия, или чрез подкрепа за интегрирането на тези цели в други политики.

## Изменение 3

### Предложение за регламент Съображение 5

(5) Програмата следва да допринесе за устойчивото развитие и за постигането на целите на законодателство, стратегиите, плановете и международните ангажименти на Съюза в областта на околната среда, климата и свързаната чиста енергия, по-специално на Програмата на Обединените нации до 2030 г. за устойчиво развитие<sup>8</sup>, Конвенцията за биологичното разнообразие<sup>9</sup> и Парижкото споразумение, прието съгласно Рамковата конвенция на Организацията на обединените нации по изменението на климата<sup>10</sup> („Парижко споразумение относно изменението на климата“).

(5) Програмата следва да допринесе за устойчивото развитие и за постигането на целите на законодателство, стратегиите, плановете и международните ангажименти на Съюза в областта на околната среда, климата и свързаната чиста енергия, по-специално **и най-вече** на Програмата на Обединените нации до 2030 г. за устойчиво развитие<sup>8</sup>, Конвенцията за биологичното разнообразие<sup>9</sup> и Парижкото споразумение, прието съгласно Рамковата конвенция на Организацията на обединените нации по изменението на климата<sup>10</sup> („Парижко споразумение относно изменението на климата“).

<sup>8</sup> Програма до 2030 г., резолюция, приета от ОС на ООН на 25.9.2015 г.

<sup>9</sup> 93/626/ЕИО: Решение на Съвета от 25 октомври 1993 г. за сключване на Конвенцията за биологичното разнообразие (ОВ L 309, 13.12.1993 г., стр. 1).

<sup>10</sup> ОВ L 282, 19.10.2016 г., стр. 4.

<sup>8</sup> Програма до 2030 г., резолюция, приета от ОС на ООН на 25.9.2015 г.

<sup>9</sup> 93/626/ЕИО: Решение на Съвета от 25 октомври 1993 г. за сключване на Конвенцията за биологичното разнообразие (ОВ L 309, 13.12.1993 г., стр. 1).

<sup>10</sup> ОВ L 282, 19.10.2016 г., стр. 4.

## Изменение 4

### Предложение за регламент Съображение 6

(6) За да се постигнат общите цели, изпълнението на пакета за кръговата икономика<sup>11</sup>, рамката за политиките в областта на климата и енергетиката до 2030 г.<sup>12, 13, 14</sup>, законодателството на Съюза за опазване на природата<sup>15</sup>, както и на свързани политики<sup>16, 17, 18, 19, 20</sup>, е изключително важно.

(6) За да се постигнат общите цели, изпълнението на пакета за кръговата икономика<sup>11</sup>, рамката за политиките в областта на климата и енергетиката до 2030 г.<sup>12, 13, 14</sup>, законодателството на Съюза за опазване на природата<sup>15</sup>, както и на свързани политики<sup>16, 17, 18, 19, 20</sup>, **включително стратегията за биоикономиката<sup>20a</sup>**, е изключително важно.

- 
- <sup>11</sup> COM(2015) 614 final, 13.5.2015 г.
- <sup>12</sup> Рамка за политиките в областта на климата и енергетиката до 2030 г., COM(2014)15, 22.1.2014 г.
- <sup>13</sup> Стратегия на ЕС за адаптация към изменението на климата, COM/2013/216, 16.4.2013 г.
- <sup>14</sup> Пакет „Чиста енергия за всички европейци“, COM(2016)860, 30.11.2016 г.
- <sup>15</sup> План за действие за природата, хората и икономиката, COM(2017)198, 27.4.2017 г.
- <sup>16</sup> Програма за чист въздух за Европа, COM(2013)918.
- <sup>17</sup> Директива 2000/60/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 23 октомври 2000 г. за установяване рамка за действията на Общността в областта на политиката за водите (ОВ L 327, 22.12.2000 г., стр. 1).
- <sup>18</sup> Тематичната стратегия за опазване на почвите, COM(2006)231.
- <sup>19</sup> Стратегия за мобилност с ниски емисии, COM/2016/0501 final.
- <sup>20</sup> План за действие относно инфраструктурата за алтернативни горива съгласно член 10, параграф 6 от Директива 2014/94/ЕС, 8.11.2017 г.

- 
- <sup>11</sup> COM(2015) 614 final, 13.5.2015 г.
- <sup>12</sup> Рамка за политиките в областта на климата и енергетиката до 2030 г., COM(2014)15, 22.1.2014 г.
- <sup>13</sup> Стратегия на ЕС за адаптация към изменението на климата, COM/2013/216, 16.4.2013 г.
- <sup>14</sup> Пакет „Чиста енергия за всички европейци“, COM(2016)860, 30.11.2016 г.
- <sup>15</sup> План за действие за природата, хората и икономиката, COM(2017)198, 27.4.2017 г.
- <sup>16</sup> Програма за чист въздух за Европа, COM(2013)918.
- <sup>17</sup> Директива 2000/60/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 23 октомври 2000 г. за установяване рамка за действията на Общността в областта на политиката за водите (ОВ L 327, 22.12.2000 г., стр. 1).
- <sup>18</sup> Тематичната стратегия за опазване на почвите, COM(2006)231.
- <sup>19</sup> Стратегия за мобилност с ниски емисии, COM/2016/0501 final.
- <sup>20</sup> План за действие относно инфраструктурата за алтернативни горива съгласно член 10, параграф 6 от Директива 2014/94/ЕС, 8.11.2017 г.
- <sup>20a</sup> **Иновации за устойчив растеж: биоикономика за Европа**, COM(2012) 60 final, 13.02.2012 г.

## Изменение 5

### Предложение за регламент Съображение 7

*Текст, предложен от Комисията*

(7) В съответствие с ангажиментите на Съюза в рамките на Парижкото

*Изменение*

(7) В съответствие с ангажиментите на Съюза в рамките на Парижкото

споразумение относено изменението на климата се изисква превръщането на Съюза в енергийноефективно, нисковъглеродно и устойчиво на изменението на климата общество. Това на свой ред изисква мерки – със специален акцент върху секторите, допринасящи най-много за сегашните нива на емисиите на CO<sub>2</sub> и замърсяването, които спомагат за изпълнението на рамката за политиките в областта на климата и енергетиката до 2030 г. и на интегрираните национални планове на държавите членки в областта на енергетиката и климата, както и за подготовката на стратегията на Съюза до средата на века и дългосрочната стратегия на Съюза в областта на климата и енергетиката. Програмата следва да включва и мерки, които допринасят за изпълнението на политиката на Съюза по адаптация към климата, за да се намали уязвимостта спрямо неблагоприятните въздействия на изменението на климата.

споразумение относено изменението на климата, **които трябва да се спазват**, се изисква превръщането на Съюза в енергийноефективно, нисковъглеродно и устойчиво на изменението на климата общество. Това на свой ред изисква мерки – със специален акцент върху секторите, допринасящи най-много за сегашните нива на емисиите на CO<sub>2</sub> и замърсяването, които спомагат за изпълнението на рамката за политиките в областта на климата и енергетиката до 2030 г. и на интегрираните национални планове на държавите членки в областта на енергетиката и климата, както и за подготовката на стратегията на Съюза до средата на века и дългосрочната стратегия на Съюза в областта на климата и енергетиката. Програмата следва да включва и мерки, които допринасят за изпълнението на политиката на Съюза по адаптация към климата, за да се намали уязвимостта спрямо неблагоприятните въздействия на изменението на климата **и да се предвиждат и преодоляват причинените от тях бедствия.**

## Изменение 6

### Предложение за регламент Съображение 8

*Текст, предложен от Комисията*

(8) Преходът към чиста енергия е съществен принос към смекчаването на изменението на климата, който има и съпътстващи ползи за околната среда. Действията за изграждане на капацитет в подкрепа на прехода към чиста енергия, финансирани до 2020 г. в рамките на „Хоризонт 2020“, следва да бъдат включени в Програмата, тъй като тяхната цел не е да финансират проекти за високи постижения и да създават иновации, а да улеснят внедряването на вече налични технологии, които да

*Изменение*

(8) Преходът към чиста енергия е съществен принос към смекчаването **и облекчаването на последиците от** изменението на климата, който има и съпътстващи ползи за околната среда. Действията за изграждане на капацитет в подкрепа на прехода към чиста енергия, финансирани до 2020 г. в рамките на „Хоризонт 2020“, следва да бъдат включени в Програмата, тъй като тяхната цел не е да финансират проекти за високи постижения и да създават иновации, а да улеснят внедряването на



допринесат за смекчаване на последиците от изменението на климата. Включването на тези дейности за изграждане на капацитет в програмата осигурява богати възможности за полезно взаимодействие между подпрограмите и увеличава цялостната съгласуваност на финансирането от ЕС. Поради това следва да бъдат събирани и разпространявани данни за внедряването на съществуващи научноизследователски и иновационни решения, включително от програма „Хоризонт Европа“ и нейните предшественици, в проектите по програма LIFE.

вече налични технологии, които да допринесат за смекчаване **и облекчаване** на последиците от изменението на климата. Включването на тези дейности за изграждане на капацитет в програмата осигурява богати възможности за полезно взаимодействие между подпрограмите **чрез насърчаване на финансирането от множество източници** и увеличава цялостната съгласуваност на финансирането от ЕС. Поради това следва да бъдат събирани и разпространявани данни за внедряването на съществуващи научноизследователски и иновационни решения, включително от програма „Хоризонт Европа“ и нейните предшественици, в проектите по програма LIFE.

## Изменение 7

### Предложение за регламент Съображение 9

*Текст, предложен от Комисията*

(9) Оценките на въздействието на законодателството в областта на чистата енергия сочат, че за изпълнението на **целите** на Съюза в областта на енергетиката до 2030 г. ще бъдат необходими допълнителни инвестиции в размер на 177 млрд. евро годишно през периода 2021 – 2030 г. Най-големите празнини трябва да бъдат запълнени от инвестиции в декарбонизацията на сгради (енергийна ефективност и възобновяеми енергийни източници **в малък мащаб**), където капиталът трябва да бъде насочен към силно децентрализирани проекти. Една от целите на подпрограмата за прехода към чиста енергия е да се изгради капацитет за разработване и обединяване на проекти, като по този начин се спомага и за усвояване на

*Изменение*

(9) Оценките на въздействието на законодателството в областта на чистата енергия сочат, че за изпълнението на **предложените от Комисията цели** на Съюза в областта на енергетиката до 2030 г. ще бъдат необходими допълнителни инвестиции в размер на 177 млрд. евро годишно през периода 2021 – 2030 г. **Тези цели бяха предложени от съзаконодателите при финализирането на Директивата за енергията от възобновяеми източници и на Директивата относно енергийната ефективност, за да се приблизят целите на Съюза до поетите от него ангажименти по Парижкото споразумение.** Най-големите празнини трябва да бъдат запълнени от инвестиции в декарбонизацията на сгради (енергийна

средства от европейските структурни и инвестиционни фондове и се стимулират инвестиции в чиста енергия, като се използват и финансовите инструменти, предоставени в рамките на фонда InvestEU.

ефективност и **децентрализирани** възобновяеми енергийни източници, **предназначени по-специално за енергопотребление за отопление и климатизация**), където капиталът трябва да бъде насочен към силно децентрализирани проекти, **например като се насърчават пилотни проекти, основани на малки градски конгломерати**. Една от целите на подпрограмата за прехода към чиста енергия е да се изгради капацитет за разработване и обединяване на проекти, като по този начин се спомага и за усвояване на средства от европейските структурни и инвестиционни фондове и се стимулират инвестиции в чиста енергия, като се използват и финансовите инструменти, предоставени в рамките на фонда InvestEU.

#### *Обосновка*

*Декарбонизацията на строителния сектор е решителна стъпка към постигане на целите на ЕС в областта на климата и енергетиката и следователно към успешно изпълнение на целите на Парижкото споразумение. Въпреки това е важно да се обърне по-голямо внимание на енергопотреблението за отопление и климатизация, които представляват значителна част от европейското енергопотребление.*

## **Изменение 8**

### **Предложение за регламент Съображение 12**

*Текст, предложен от Комисията*

(12) От последния пакет на Съюза за преглед на изпълнението на политиките за околната среда<sup>21</sup> става ясно, че е необходим значителен напредък, за да се ускори прилагането на достиженията на правото на Съюза в областта на околната среда и да се засили включването на целите, свързани с околната среда и климата, в други политики. Поради това програмата

*Изменение*

(12) От последния пакет на Съюза за преглед на изпълнението на политиките за околната среда<sup>21</sup> става ясно, че е необходим значителен напредък, за да се ускори прилагането на достиженията на правото на Съюза в областта на околната среда и да се засили включването на целите, свързани с околната среда и климата, в други политики. Поради това програмата

следва да действа като катализатор за постигане на необходимия напредък чрез разработване, изпитване и възпроизвеждане на нови подходи; подпомагане на разработването, мониторинга и прегледа на политики; засилване на участието на заинтересованите страни; мобилизиране на инвестиции с помощта на всички инвестиционни програми на Съюза или други източници на финансиране и подпомагане на действия за преодоляване на различните пречки пред ефективното изпълнение на ключовите планове, изисквани от законодателството в областта на околната среда.

---

<sup>21</sup> Съобщение на Комисията до Европейския парламент, Съвета, Европейския икономически и социален комитет и Комитета на регионите – Преглед на изпълнението на политиките на ЕС в областта на околната среда: общи предизвикателства и начини за обединяване на усилията с цел постигане на по-добри резултати (COM/2017/063 final).

следва да действа като **важен** катализатор за постигане на необходимия напредък чрез разработване, изпитване и възпроизвеждане на нови подходи; подпомагане на разработването, мониторинга и прегледа на политики; **насърчаване на по-голяма осведоменост и комуникация; развитие на добро управление;** засилване на участието на заинтересованите страни; мобилизиране на инвестиции с помощта на всички инвестиционни програми на Съюза или други източници на финансиране и подпомагане на действия за преодоляване на различните пречки пред ефективното изпълнение на ключовите планове, изисквани от законодателството в областта на околната среда.

---

<sup>21</sup> Съобщение на Комисията до Европейския парламент, Съвета, Европейския икономически и социален комитет и Комитета на регионите – Преглед на изпълнението на политиките на ЕС в областта на околната среда: общи предизвикателства и начини за обединяване на усилията с цел постигане на по-добри резултати (COM/2017/063 final).

### Обосновка

*Подобряването на управлението, по-специално чрез повишаване на осведомеността и участие на заинтересованите страни, е от съществено значение за постигането на целите в областта на околната среда и е приоритет, изрично посочен в предходната програма LIFE.*

## Изменение 9

### Предложение за регламент Съображение 13

(13) Спирането и обръщането процеса на загуба на биологично разнообразие, включително **в морските** екосистеми, изисква подкрепа за разработването, изпълнението, правоприлагането и оценяването на съответното законодателство и съответната политика на Съюза, включително Стратегията на ЕС за биологичното разнообразие до 2020 г.<sup>22</sup>, Директива 92/43/ЕИО<sup>23</sup> на Съвета и Директива 2009/147/ЕО на Европейския парламент и на Съвета<sup>24</sup> и Регламент (ЕС) № 1143/2014 на Европейския парламент и на Съвета<sup>25</sup>, по-специално чрез разширяване на базата от знания за разработване и изпълнение на политиките и чрез разработване, изпитване, демонстриране и прилагане на най-добрите практики и решения в малки мащаби или пригодени към специфичните местни, регионални или национални особености, включително интегрирани подходи за изпълнението на рамките на приоритетни действия, изготвени въз основа на Директива 92/43/ЕИО. Съюзът следва да следи за своите разходи във връзка с биологичното разнообразие, за да изпълни задълженията си за представяне на отчети съгласно Конвенцията за биологичното разнообразие. Следва да бъдат изпълнени и изискванията за проследяване, съдържащи се в други законодателни актове на Съюза по темата.

---

<sup>22</sup> COM(2011) 244 окончателен.

<sup>23</sup> Директива 92/43/ЕИО на Съвета от 21 май 1992 г. за опазване на естествените местообитания и на дивата флора и фауна (ОВ L 206, 22.7.1992 г., стр. 7).

<sup>24</sup> Директива 2009/147/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 30 ноември 2009 г. относно опазването

(13) Спирането и обръщането процеса на загуба на биологично разнообразие, включително **във водните** екосистеми, изисква подкрепа за разработването, изпълнението, правоприлагането и оценяването на съответното законодателство и съответната политика на Съюза, включително Стратегията на ЕС за биологичното разнообразие до 2020 г.<sup>22</sup>, Директива 92/43/ЕИО на Съвета<sup>23</sup> и Директива 2009/147/ЕО на Европейския парламент и на Съвета<sup>24</sup> и Регламент (ЕС) № 1143/2014 на Европейския парламент и на Съвета<sup>25</sup>, по-специално чрез разширяване на базата от знания за разработване и изпълнение на политиките и чрез разработване, изпитване, демонстриране и прилагане на най-добрите практики и решения в малки мащаби или пригодени към специфичните местни, регионални или национални особености, включително интегрирани подходи за изпълнението на рамките на приоритетни действия, изготвени въз основа на Директива 92/43/ЕИО. Съюзът следва да следи за своите разходи във връзка с биологичното разнообразие, за да изпълни задълженията си за представяне на отчети съгласно Конвенцията за биологичното разнообразие. Следва да бъдат изпълнени и изискванията за проследяване, съдържащи се в други законодателни актове на Съюза по темата.

---

<sup>22</sup> COM(2011) 244 окончателен.

<sup>23</sup> Директива 92/43/ЕИО на Съвета от 21 май 1992 г. за опазване на естествените местообитания и на дивата флора и фауна (ОВ L 206, 22.7.1992 г., стр. 7).

<sup>24</sup> Директива 2009/147/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 30 ноември 2009 г. относно опазването

на дивите птици (ОВ L 20, 26.1.2010 г., стр. 7).

<sup>25</sup> Регламент (ЕС) № 1143/2014 на Европейския парламент и на Съвета от 22 октомври 2014 г. относно предотвратяването и управлението на въвеждането и разпространението на инвазивни чужди видове (ОВ L 317, 4.11.2014 г., стр. 35).

на дивите птици (ОВ L 20, 26.1.2010 г., стр. 7).

<sup>25</sup> Регламент (ЕС) № 1143/2014 на Европейския парламент и на Съвета от 22 октомври 2014 г. относно предотвратяването и управлението на въвеждането и разпространението на инвазивни чужди видове (ОВ L 317, 4.11.2014 г., стр. 35).

## Изменение 10

### Предложение за регламент Съображение 16

*Текст, предложен от Комисията*

(16) Насърчаването на кръговата икономика изисква промяна в начина на мислене по отношение на проектирането, производството, потреблението и обезвреждането на материали и продукти, включително пластмаси. Програмата следва да допринесе за прехода към модел на кръгова икономика чрез финансова подкрепа, насочена към различни действащи лица (предприятия, публични органи и потребители), по-специално чрез прилагане, разработване и възпроизвеждане на най-добри технологии, практики и решения, пригодени към специфичните местни, регионални или национални особености, включително чрез интегрирани подходи за изпълнението на планове за управление на отпадъците и за тяхното предотвратяване. Чрез подпомагане на изпълнението на стратегията за пластмасите могат да се предприемат действия по-специално за решаване на проблема с *морските отпадъци*.

*Изменение*

(16) Насърчаването на кръговата икономика изисква промяна в начина на мислене по отношение на проектирането, производството, потреблението и обезвреждането на материали и продукти, включително пластмаси. Програмата следва да допринесе за прехода към модел на кръгова икономика чрез финансова подкрепа, насочена към различни действащи лица (предприятия, публични органи и потребители), по-специално чрез прилагане, разработване и възпроизвеждане на най-добри технологии, практики и решения, пригодени към специфичните местни, регионални или национални особености, включително чрез интегрирани подходи за изпълнението на планове за управление на отпадъците и за тяхното предотвратяване. Чрез подпомагане на изпълнението на стратегията за пластмасите могат да се предприемат действия по-специално за решаване на проблема с *отпадъците във водната среда*.

## Изменение 11

## Предложение за регламент Съображение 19

*Текст, предложен от Комисията*

(19) Опазването и възстановяването на **морската** среда е една от основните цели на политиката на ЕС в областта на околната среда. Програмата следва да предоставя подкрепа за следното: управлението, опазването, възстановяването и мониторинга на биологичното разнообразие и **морските** екосистеми, по-специално в морските зони по „Натура 2000“, както и от защитата на видовете в съответствие с рамките за приоритетни действия, разработени съгласно Директива 92/43/ЕИО; постигането на добро екологично състояние в съответствие с Директива 2008/56/ЕО на Европейския парламент и на Съвета<sup>28</sup>; насърчаването на чисти и „зdravi“ морета; изпълнението на европейската стратегия за пластмасите в кръговата икономика с цел решаване по-специално на проблема с изгубените риболовни уреди и морските отпадъци; и насърчаването на участието на Съюза в международното управление на океаните, което е от съществено значение за постигане на целите на Програмата на Обединените нации до 2030 г. за устойчиво развитие и за осигуряване на „зdravi“ океани и за бъдещите поколения. Стратегическите интегрирани проекти и стратегическите проекти за опазване на природата в рамките на програмата следва да съдържат съответни действия, целящи опазването на **морската** среда.

---

<sup>28</sup> Директива 2008/56/ЕО на Европейския парламент и Съвета от 17 юни 2008 г. за създаване на рамка за действие на Общността в областта на политиката за морска среда (Рамкова директива за морска стратегия) (ОВ L 164, 25.6.2008 г., стр. 19).

*Изменение*

(19) Опазването и възстановяването на **водната** среда е една от основните цели на политиката на ЕС в областта на околната среда. Програмата следва да предоставя подкрепа за следното: управлението, опазването, възстановяването и мониторинга на биологичното разнообразие и **водните** екосистеми, по-специално в морските зони по „Натура 2000“, както и от защитата на видовете в съответствие с рамките за приоритетни действия, разработени съгласно Директива 92/43/ЕИО; постигането на добро екологично състояние в съответствие с Директива 2008/56/ЕО на Европейския парламент и на Съвета<sup>28</sup>; насърчаването на чисти и „зdravi“ морета; изпълнението на европейската стратегия за пластмасите в кръговата икономика с цел решаване по-специално на проблема с изгубените риболовни уреди и морските отпадъци; и насърчаването на участието на Съюза в международното управление на океаните, което е от съществено значение за постигане на целите на Програмата на Обединените нации до 2030 г. за устойчиво развитие и за осигуряване на „зdravi“ океани и за бъдещите поколения. Стратегическите интегрирани проекти и стратегическите проекти за опазване на природата в рамките на програмата следва да съдържат съответни действия, целящи опазването на **водната** среда.

---

<sup>28</sup> Директива 2008/56/ЕО на Европейския парламент и Съвета от 17 юни 2008 г. за създаване на рамка за действие на Общността в областта на политиката за морска среда (Рамкова директива за морска стратегия) (ОВ L 164, 25.6.2008 г., стр. 19).

## Изменение 12

### Предложение за регламент Съображение 20

*Текст, предложен от Комисията*

(20) Подобряването на управлението в областта на околната среда, изменението на климата и свързаните с това въпроси на прехода към чиста енергия изисква участието на гражданското общество чрез повишаване на осведомеността на обществеността, ангажираност на потребителите и **разширяване на участието** на заинтересованите страни, в това число неправителствените организации, в консултации по свързани с темата политики и тяхно осъществяване.

*Изменение*

(20) Подобряването на управлението в областта на околната среда, изменението на климата и свързаните с това въпроси на прехода към чиста енергия изисква участието на гражданското общество чрез повишаване на осведомеността на обществеността **включително чрез комуникационна стратегия, в която да се отчитат новите медии и социалните мрежи и която да води до по-голяма** ангажираност на потребителите и **до по-голямо участие** на заинтересованите страни, в това число неправителствените организации, в консултации по свързани с темата политики и тяхно осъществяване.

*Обосновка*

*Важно е да се посочи ясно необходимостта от съвременна комуникация.*

## Изменение 13

### Предложение за регламент Съображение 22

*Текст, предложен от Комисията*

(22) Програмата следва да подготвя и подкрепя пазарните участници за прехода към чиста, кръгова, енергийноэффективна, нисковъглеродна и устойчива на изменението на климата икономика чрез изпробване на нови бизнес възможности, повишаване на професионалните умения, улесняване на достъпа на потребителите до устойчиви продукти и услуги, ангажиране и

*Изменение*

(22) Програмата следва да подготвя и подкрепя пазарните участници за прехода към чиста, кръгова, енергийноэффективна, нисковъглеродна и устойчива на изменението на климата икономика чрез **устойчиво използване на съществуващите природни ресурси** и изпробване на нови бизнес възможности, повишаване на професионалните умения, улесняване на

овластяване на влиятелни личности и изпробване на нови методи за адаптиране на съществуващите процеси и бизнес средата. За да се съдейства за по-широко пазарно проникване на устойчиво развити решения, следва да се насърчават приемането от страна на обществеността и ангажираността на потребителите.

достъпа на потребителите до устойчиви продукти и услуги, ангажиране и овластяване на влиятелни личности и изпробване на нови методи за адаптиране на съществуващите процеси и бизнес средата. За да се съдейства за по-широко пазарно проникване на устойчиво развити решения, **по-специално разработването на иновативни технологии за енергия от възобновяеми източници**, следва да се насърчават приемането от страна на обществеността и ангажираността на потребителите.

### Обосновка

*Благодарение на развитието на технологиите, на пазара и (също така) на обществената подкрепа през последното десетилетие разходите по въвеждане в експлоатация на системи за енергия от възобновяеми източници спаднаха драстично. Трябва да продължим в тази посока, за да дадем възможност за пълно разгръщане на европейския енергиен потенциал, като оценяваме все още малко използвани понастоящем алтернативни енергийни източници (като морската или геотермалната енергия) и повишаваме енергийната независимост на ЕС от трети държави.*

## Изменение 14

### Предложение за регламент Съображение 24

*Текст, предложен от Комисията*

(24) *С оглед на значението на борбата срещу* изменението на климата в съответствие с ангажиментите *на Съюза* за изпълнение на Парижкото споразумение и целите на ООН за устойчиво развитие, тази програма ще допринесе за включване на мерките в областта на климата и за постигане на общата цел 25% от разходите на бюджета на ЕС да бъдат заделени за подпомагане на цели, свързани с климата. Очаква се действията по програмата да допринесат с 61% от общия финансов пакет на Програмата за

*Изменение*

(24) **Борбата срещу изменението на климата е едно от най-важните глобални предизвикателства, които изискват координиран и амбициозен отговор. Съюзът трябва да се справи с** изменението на климата в съответствие с ангажиментите **си** за изпълнение на Парижкото споразумение и целите на ООН за устойчиво развитие, **като** тази програма ще допринесе за включване на мерките в областта на климата и **околната среда и** за постигане на общата цел 25% от разходите на бюджета на ЕС да бъдат



цели, свързани с климата. Съответните действия ще бъдат определени по време на подготовката и изпълнението на програмата, и ще бъдат преразгледани в рамките на съответните прегледи и оценки.

заделени за подпомагане на цели, свързани с климата **и околната среда**. Очаква се действията по програмата да допринесат с 61% от общия финансов пакет на Програмата за цели, свързани с климата. Съответните действия ще бъдат определени по време на подготовката и изпълнението на програмата, и ще бъдат преразгледани в рамките на съответните прегледи и оценки.

## Изменение 15

### Предложение за регламент Съображение 25

*Текст, предложен от Комисията*

(25) При изпълнението на програмата следва да се обърне надлежно внимание на стратегията за най-отдалечените региони<sup>30</sup> в съответствие с член 349 от ДФЕС и предвид специфичните нужди и уязвимостта на тези региони. Освен това следва да се вземат предвид и други политики на Съюза, различни от тези в областта на околната среда, климата и свързаната политика за прехода към чиста енергия.

---

<sup>30</sup> COM(2017) 623 окончателен

*Изменение*

(25) При изпълнението на програмата следва да се обърне надлежно внимание на стратегията за най-отдалечените региони<sup>30</sup> в съответствие с член 349 от ДФЕС и предвид специфичните нужди и уязвимостта на тези региони. Освен това следва да се вземат предвид и други политики на Съюза, различни от тези в областта на околната среда, климата, **кръговата икономика** и свързаната политика за прехода към чиста енергия.

---

<sup>30</sup> COM(2017) 623 окончателен

## Изменение 16

### Предложение за регламент Съображение 26 а (ново)

*Текст, предложен от Комисията*

*Изменение*

**(26а) Оценката на настоящия регламент ще предостави необходимата информация за процеса на вземане на решение относно подобряването на програмата, ако е необходимо. Освен оценката на**

*постигането на целите на програмата, посочени в член 3 от настоящия регламент, следва да се отдели специално внимание на процеса на кандидатстване за финансиране, за да се гарантира, че тези средства са достъпни за всички отговарящи на условията проекти. Важно е да се гарантира по-специално, че участието на местните общности и гражданското общество се осъществява реално и лесно.*

## Изменение 17

### Предложение за регламент Член 2 – параграф 1 – точка 1

*Текст, предложен от Комисията*

(1) „стратегически проекти за опазване на природата“ означава проекти, с които се подпомага постигането на целите за опазване на природата и биологичното разнообразие, като в държавите членки се изпълняват съгласувани програми за действие с цел включване на тези цели и приоритети в други политики и инструменти за финансиране, включително чрез координираното изпълнение на рамките за приоритетни действия, създадени съгласно Директива 92/43/ЕИО;

*Изменение*

(1) „стратегически проекти за опазване на природата“ означава проекти, с които се подпомага постигането на целите за опазване на природата и биологичното разнообразие, *предвидени по-специално в Директива 2009/147/ЕО и в Директива 92/43/ЕИО на Съвета*, като в държавите членки се изпълняват съгласувани програми за действие с цел включване на тези цели и приоритети в други политики и инструменти за финансиране, включително чрез координираното изпълнение на рамките за приоритетни действия, създадени съгласно Директива 92/43/ЕИО;

## Изменение 18

### Предложение за регламент Член 2 – параграф 1 – точка 4

*Текст, предложен от Комисията*

(4) „стандартни проекти за действия“ означава проекти, различни

*Изменение*

(4) „стандартни проекти за действия“ означава проекти, различни

от стратегическите интегрирани проекти, стратегически проекти за опазване на природата или проектите за техническа помощ, с които се преследват специфичните цели на програмата, посочени в член 3, параграф 2;

от стратегическите интегрирани проекти, стратегически проекти за опазване на природата или проектите за техническа помощ, **например проекти „от долу нагоре“ (свързани с водено от общностите местно развитие)**, с които се преследват специфичните цели на програмата, посочени в член 3, параграф 2;

## Изменение 19

### Предложение за регламент Член 3 – параграф 1

*Текст, предложен от Комисията*

1. Общата цел на програмата е да допринесе за преминаването към **чиста**, кръгова, енергийноэффективна, нисковъглеродна и устойчива на изменението на климата икономика, включително чрез прехода към **чиста енергия**, за опазването и подобряването на качеството на околната среда и за спирането и обръщането процеса на загуба на биологично разнообразие, като по този начин се допринася за **устойчиво развитие**.

*Изменение*

1. Общата цел на програмата е да допринесе за преминаването към **устойчива**, кръгова, **ресурсно- и енергийноэффективна**, нисковъглеродна и устойчива на изменението на климата икономика, включително чрез прехода към **енергийна система с висока енергийна ефективност, основана на възобновяеми енергийни източници**, за да се **гарантира** опазването и подобряването на качеството на околната среда и за спирането и обръщането процеса на загуба на биологично разнообразие, **включително подкрепата за „Натура 2000“ и борбата с влошаването на екосистемите**, като по този начин се допринася за **висока степен на опазване на околната среда и амбициозни действия в областта на климата. Програмата също така подпомага по-доброто управление в областта на околната среда и климата на всички равнища, включително по-активното ангажиране на гражданското общество, НПО и местните участници**.

## Изменение 20

**Предложение за регламент**  
**Член 3 – параграф 2 – буква а**

*Текст, предложен от Комисията*

а) разработване, демонстриране и насърчаване на новаторски техники и подходи за постигане на целите, залегнали в законодателството и политиката на Съюза в областта на околната среда и действията по климата, включително прехода към чиста енергия, както и допринасяне за прилагането на най-добри практики в областта на природата и биологичното разнообразие;

*Изменение*

а) разработване, демонстриране и насърчаване на новаторски техники и подходи за постигане на целите, залегнали в законодателството и политиката на Съюза в областта на околната среда и действията по климата, включително прехода към чиста енергия, както и допринасяне **и подкрепа** за прилагането на най-добри практики в областта на природата и биологичното разнообразие **и на устойчивите селскостопански и продоволствени системи;**

**Изменение 21**

**Предложение за регламент**  
**Член 3 – параграф 2 – буква б**

*Текст, предложен от Комисията*

б) подпомагане на разработването, изпълнението, мониторинга и правоприлагането на съответното законодателство и политика на Съюза, включително като се подобрява управлението чрез укрепване на капацитета на публичните и частните субекти и участието на гражданското общество;

*Изменение*

б) подпомагане на разработването, изпълнението, мониторинга и правоприлагането на съответното законодателство и политика на Съюза, включително като се подобрява управлението чрез укрепване на капацитета на публичните и частните субекти, **в това число в областта на селското стопанство, градинарството, горското стопанство и рибарството,** и участието на гражданското общество;

**Изменение 22**

**Предложение за регламент**  
**Член 3 – параграф 2 а (нов)**

*Текст, предложен от Комисията*

*Изменение*

**2а. Програмата не подкопава**

**целите на законодателството и политиката на Съюза в други области.**

#### *Обосновка*

*За съжаление през последните години проектите по програма LIFE в някои държави членки предизвикват обществена полемика и конфликти поради отчуждаването на семейни стопанства. Трябва да се избягват конфликтите при изпълнението на програма LIFE със законодателството и политиката на Съюза в други области, като ОСП и защитата на младите земеделски стопани и семейните стопанства. В регламента за фонд LIFE трябва да се засили сътрудничеството например с други земеделски стопани и собственици на земя, но и с МСП и частния сектор.*

#### **Изменение 23**

##### **Предложение за регламент**

##### **Член 4 – параграф 1 – буква а а (нова)**

*Текст, предложен от Комисията*

*Изменение*

**aa) устойчиви земеделски практики, включително биологично разнообразие на почвите и в селското стопанство, улавяне на въглерод, наблюдение на почвите, опазване на почвите и водите;**

#### **Изменение 24**

##### **Предложение за регламент**

##### **Член 13– параграф 1 – буква -а (нова)**

*Текст, предложен от Комисията*

*Изменение*

**-а) проектите, финансирани по програмата, допринасят съществено за постигането на поне една от целите, посочени в член 3;**

#### **Изменение 25**

##### **Предложение за регламент**

##### **Член 13 – параграф 1 – буква а**

*Текст, предложен от Комисията*

а) Проектите, финансирани по програмата, избягват да подронват постигането на целите на програмата в областта на околната среда, климата или – ако има отношение – на чистата енергия, и, **ако е възможно**, насърчават екологосъобразни обществени поръчки.

*Изменение*

а) Проектите, финансирани по програмата, избягват да подронват постигането на целите на програмата в областта на околната среда, климата или – ако има отношение – на чистата енергия, и **колкото може по-често**, насърчават екологосъобразни обществени поръчки.

## Изменение 26

**Предложение за регламент**

**Член 13– параграф 1 – буква а а (нова)**

*Текст, предложен от Комисията*

*Изменение*

**аа) проектите, финансирани по програмата, избягват да подронват приоритети на законодателството и политиката на Съюза в други области, по-специално в областта на ресурсната ефективност и производството на храни;**

## Изменение 27

**Предложение за регламент**

**Член 13– параграф 1 – буква в а (нова)**

*Текст, предложен от Комисията*

*Изменение*

**ва) приоритет се дава на проекти, които имат най-голям потенциал за участие на гражданското общество, собствениците на земя, субектите в областта на селското стопанство, градинарството и горското стопанство и интелигентното сътрудничество с тях;**

*Обосновка*

*От опита досега се вижда, че участието на гражданското общество, собствениците на земя, субектите в областта на селското стопанство, градинарството и горското стопанство и интелигентно сътрудничество с тях за разработването,*

демонстрирането и насърчаването на новаторски техники и подходи за постигане на целите, залегнали в законодателството и политиката на Съюза в областта на околната среда и действията по климата, включително прехода към чиста енергия, както и допринасянето и подпомагането на прилагането на най-добри практики в областта на природата и биологичното разнообразие, са от съществено значение за успешните проекти по програма LIFE.

## Изменение 28

### Предложение за регламент

#### Член 13 – параграф 1 – буква д а (нова)

*Текст, предложен от Комисията*

*Изменение*

**да) Комисията гарантира географския баланс на финансираните по програмата проекти;**

## Изменение 29

### Предложение за регламент

#### Член 13 – параграф 1 – буква е

*Текст, предложен от Комисията*

*Изменение*

е) Когато е уместно, се обръща специално внимание на проектите в географски райони със специфични нужди и уязвимост, като например райони със специфични предизвикателствата в областта на околната среда или природни ограничения, трансгранични райони или най-отдалечени региони.

е) Когато е уместно, се обръща специално внимание на проектите, **при условие че проектите носят екологични ползи**, в географски райони със специфични нужди и уязвимост, като например райони със специфични предизвикателствата в областта на околната среда или природни ограничения, трансгранични райони или най-отдалечени региони.

## Изменение 30

### Предложение за регламент

#### Член 14 – параграф 1 – буква б

*Текст, предложен от Комисията*

*Изменение*

б) купуването на земята е единственият **или най-ефективният** начин за постигане на желаните

б) купуването на земята е единственият начин за постигане на желаните резултати по опазване на

резултати по опазване на природата;

природата;

#### *Обосновка*

*В миналото селскостопанските земи се купуваха или отчуждаваха със средства по програма LIFE, което предизвикваше обществена полемика. Закупуването на земя следва да е единственият начин за постигане на желаните резултати, ако бъде приложено. За постигането на целите за опазване на околната среда следва да се отдава предпочитание на сътрудничеството със земеделските стопани.*

### **Изменение 31**

#### **Предложение за регламент Член 17 – параграф 1 а (нов)**

*Текст, предложен от Комисията*

*Изменение*

***1а. Чрез актове за изпълнение Комисията приема многогодишни работни програми за програма LIFE. Тези актове за изпълнение се приемат в съответствие с процедурата по разглеждане, посочена в член 21а.***

#### *Обосновка*

*Тази процедура на комитета по програма LIFE е съобразена с действащия Регламент за програма LIFE. Държавите членки следва да участват в подготовката на работните програми.*

### **Изменение 32**

#### **Предложение за регламент Член 17 – параграф 2 а (нов)**

*Текст, предложен от Комисията*

*Изменение*

***2а. Комисията гарантира, че при разработването на работните програми се провеждат надлежни консултации със законодателите и със заинтересованите страни.***

### **Изменение 33**



## Предложение за регламент

### Член 19 – параграф 2

*Текст, предложен от Комисията*

2. Междинната оценка на програмата се извършва, след като за изпълнението на програмата се натрупа достатъчно информация, но не по-късно от четири години след започване на изпълнението на програмата.

*Изменение*

2. Междинната оценка на програмата се извършва, след като за изпълнението на програмата се натрупа достатъчно информация, но не по-късно от четири години след започване на изпълнението на програмата, **и включва оценката, извършена съгласно член 18, параграф 5. Когато е необходимо, тази междинна оценка се придружава от предложение за изменение на настоящия регламент.**

## Изменение 34

### Предложение за регламент

#### Член 19 – параграф 3

*Текст, предложен от Комисията*

3. В края на изпълнението на програмата, но не по-късно от четири години след края на периода, посочен в член 1, Комисията извършва окончателна оценка на програмата.

*Изменение*

3. В края на изпълнението на програмата, но не по-късно от четири години след края на периода, посочен в член 1, Комисията извършва окончателна оценка на програмата **и включва оценките, извършени съгласно член 18, параграф 5.**

## Изменение 35

### Предложение за регламент

#### Член 19 – параграф 4

*Текст, предложен от Комисията*

4. Комисията представя заключенията от оценките и своите наблюдения на Европейския парламент, Съвета, Европейския икономически и социален комитет и Комитета на регионите.

*Изменение*

4. Комисията представя заключенията от оценките и своите наблюдения на Европейския парламент, Съвета, Европейския икономически и социален комитет и Комитета на регионите. **Комисията оповестява публично резултатите от оценките.**

## Изменение 36

### Предложение за регламент Член 21 а (нов)

*Текст, предложен от Комисията*

*Изменение*

#### **Член 21а**

##### **Процедура на комитет**

**1. Комисията се подпомага от Комитета по Програмата за околната среда и действията по климата LIFE. Този комитет е комитет по смисъла на Регламент (ЕС) № 182/2011.**

**2. При позоваване на настоящия параграф се прилага член 5 от Регламент (ЕС) № 182/2011.**

**Ако Комитетът не даде становище, Комисията не приема проекта на акт за изпълнение и се прилага член 5, параграф 4, трета алинея от Регламент (ЕС) № 182/2011.**

#### *Обосновка*

*Процедурата на комитет е съобразена с правилата на настоящата програма LIFE. Доброто сътрудничество на Комисията с държавите членки следва да продължи. Комитетът по програма LIFE следва да се запази.*

## ПРОЦЕДУРА НА ПОДПОМАГАЩАТА КОМИСИЯ

<b>Заглавие</b>	Създаване на Програма за околната среда и действията по климата (LIFE)
<b>Позовавания</b>	COM(2018)0385 – C8-0249/2018 – 2018/0209(COD)
<b>Водеща комисия</b> Дата на обявяване в заседание	ENVI 14.6.2018
<b>Становище, изказано от</b> Дата на обявяване в заседание	AGRI 14.6.2018
<b>Докладчик по становище:</b> Дата на назначаване	Czesław Adam Siekierski 9.10.2018
<b>Заместен докладчик по становище</b>	John Stuart Agnew
<b>Дата на приемане</b>	9.10.2018
<b>Резултат от окончателното гласуване</b>	+: 17 –: 13 0: 4
<b>Членове, присъствали на окончателното гласуване</b>	John Stuart Agnew, José Bové, Daniel Buda, Matt Carthy, Michel Dantin, Paolo De Castro, Albert Deß, Jørn Dohrmann, Herbert Dorfmann, Norbert Erdős, Luke Ming Flanagan, Karine Gloanec Maurin, Martin Häusling, Esther Herranz García, Jan Huitema, Ivan Jakovčić, Jarosław Kalinowski, Zbigniew Kuźmiuk, Norbert Lins, Philippe Loiseau, Mairead McGuinness, Ulrike Müller, Maria Noichl, Marijana Petir, Laurențiu Rebega, Bronis Ropé, Maria Lidia Senra Rodríguez, Czesław Adam Siekierski, Maria Gabriela Zoană
<b>Заместници, присъствали на окончателното гласуване</b>	Elsi Katainen, Susanne Melior, Momchil Nekov, Ramón Luis Valcárcel Siso
<b>Заместници (чл. 200, пар. 2), присъствали на окончателното гласуване</b>	Stanisław Ożóg

## ПОИМЕННО ОКОНЧАТЕЛНО ГЛАСУВАНЕ В ПОДПОМАГАЩАТА КОМИСИЯ

17	+
ALDE	Jan Huitema, Ivan Jakovčić, Elsi Katainen, Ulrike Müller
ECR	Zbigniew Kuźmiuk, Stanisław Ożóg
PPE	Daniel Buda, Michel Dantin, Albert Deß, Norbert Erdős, Esther Herranz García, Jarosław Kalinowski, Norbert Lins, Mairead McGuinness, Marijana Petir, Czesław Adam Sikierski, Ramón Luis Valcárcel Siso

13	-
ECR	Jørn Dohrmann, Laurențiu Rebega
EFDD	John Stuart Agnew
ENF	Philippe Loiseau
S&D	Paolo De Castro, Karine Gloanec Maurin, Susanne Melior, Momchil Nekov, Maria Noichl, Maria Gabriela Zoană
Verts/ALE	José Bové, Martin Häusling, Bronis Ropé

4	0
GUE/NGL	Matt Carthy, Luke Ming Flanagan, Maria Lidia Senra Rodríguez
PPE	Herbert Dorfmann

Легенда на използваните знаци:

+ : „за“

- : „против“

0 : „въздържал се“